

#9

The opinion in support of the decision being entered today was not written for publication and is not binding precedent of the Board.

Paper No. 9

**UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE**

---

**BEFORE THE BOARD OF PATENT APPEALS  
AND INTERFERENCES**

---

Ex parte NAUM V. GITIS and VICTOR DUNN

---

Application No. 09/991,855

---

**MAILED**

**MAR 7 2003**

**PAT. & T.M. OFFICE  
BOARD OF PATENT APPEALS  
AND INTERFERENCES**

**ORDER RETURNING UNDOCKETED APPEAL TO EXAMINER**

---

This application was received at the Board of Patent Appeals and Interferences on January 10, 2003. A review of the application has revealed that the application is not ready for docketing as an appeal. Accordingly, the application is herewith being returned to the examiner. The matters requiring attention prior to docketing are identified below.


The following prior art references, JP 63-136370 and JP 2-101687 are included in the record, however the translation of the references has not been included in the record. The translation is needed in order to process this appeal.

Accordingly, it is

Application No. 09/991,855

ORDERED that the application is returned to the Examiner for the translation of the above references and for such further action as may be appropriate.

BOARD OF PATENT APPEALS  
AND INTERFERENCES

By:   
KIMBERLY R. JORDAN  
Program and Resource Administrator  
(703) 308-9797

cc: David M. Sigmond  
Maxtor Corporation  
2452 Clover Basin Drive  
Longmont, CO 80503

KRJ/eld  
RA03-0178